

Zeitschrift: Tätigkeitsbericht / Internationales Komitee vom Roten Kreuz
Herausgeber: Internationales Komitee vom Roten Kreuz
Band: - (1961)

Rubrik: Finanzlage

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FINANZLAGE

Die Finanzlage unserer Institution zu Ende Dezember 1961 sowie Tabellen betreffend die im Laufe des vergangenen Jahres in der Buchhaltung eingetragenen Operationen erscheinen in den nachfolgend genannten Tabellen :

Tabelle I. - Bilanz per 31. Dezember 1961 -

Die Bilanz beläuft sich auf 26.100.001,91 Franken, von denen 7.735.264,76 Franken den noch zu verteilenden Restbetrag des Fonds in ausländischer Währung darstellen, der dem IKRK im Rahmen des Friedensvertrages mit Japan anvertraut wurde.

Tabelle II. - Rechnung der ordentlichen Ausgaben und Einnahmen im Jahre 1961 -

Das Defizit von 467.015,72 Franken ist durch Entnahme aus der Reserve für allgemeine Risiken getilgt worden.

Tabelle III. - Liste der Beiträge, die dem IKRK im Jahre 1961 von den Regierungen und den nationalen Rotkreuzgesellschaften überwiesen wurden.

Der Gesamtbetrag dieser Einzahlungen zur Deckung der Ausgaben für das Rechnungsjahr 1961 belief sich auf 1.816.222,33 Franken.

Tabelle IV. - Zusammenfassung der allgemeinen Abrechnung über die Hilfsaktionen des Jahres 1961 -

Die Gesamteinnahmen beliefen sich auf 4.906.794,07 Franken (einschliesslich des Saldovortrags aus dem Vorjahre) und die Gesamtausgaben auf 3.030.950,30 Franken; der grösste Teil des Restbetrags wird bereits für laufende Aktionen verwendet oder ist dafür vorgesehen.

Tabelle V. - Zusammenfassung der voraussichtlichen ordentlichen Ausgaben und Einnahmen für 1962.

Wie aus dem Budget ersichtlich, liegen die Einnahmen mit 700.000,- Franken unter den Ausgaben. Das IKRK hofft indessen, dass die vor allem bei den Regierungen und den nationalen Rotkreuzgesellschaften unternommenen Schritte Erfolg haben werden und das angenommene Defizit letzten Endes weit niedriger, wenn nicht sogar ausgeglichen sein wird.

Tabelle VI. - Sonderfonds -

Die Tabelle zeigt die Bilanz per 31. Dezember 1961 sowie die Rechnung der Ausgaben und Einnahmen jedes einzelnen Fonds im Jahre 1961, und zwar:

1. Stiftung zugunsten des Internationalen Komitees vom Roten Kreuz
 - Zweck dieser Stiftung ist, dem IKRK zu helfen, seine humanitäre Tätigkeit zu allen Zeiten und unter allen Umständen auszuüben. -
2. Fonds Augusta
 - Unveräusserlicher Fonds, dessen Erträge für Zwecke von praktischem Nutzen im allgemeinen Interesse des Rotkreuzwerkes bestimmt sind. -
3. Fonds der Kaiserin Shôken
 - Die Zinsen aus diesem unveräusserlichen Fonds sind für Geldbewilligungen bestimmt, die von einem paritätischen Ausschuss auf Vorschlag der internationalen Rotkreuzorgane für Werke zugesprochen werden, die im allgemeinen Interesse der Hilfeleistung in Friedenszeiten einer Unterstützung wert sind. -
4. Fonds der Florence-Nightingale-Medaille
 - Die Erträge werden für die Prägung von Medaillen verwendet, mit denen Krankenschwestern und ehrenamtliche Helferinnen des Roten Kreuzes für aussergewöhnliche Verdienste ausgezeichnet werden.

Die vom schweizerischen Bundesrat und der Eidgenössischen Bankkommission genehmigte westschweizerische Treuhandgesellschaft Ofor AG nahm während des Rechnungsjahres 1961 sowie nach Abschluss der Konten zahlreiche Kontrollen vor. Nach Abschluss ihrer Prüfungen

bestätigte sie die Genauigkeit der Bilanzen und Konten der Ausgaben und Einnahmen per 31. Dezember 1961.

Das IKRK möchte diese kurze Aufzeichnung nicht schliessen, ohne an dieser Stelle allen Spendern herzlich zu danken, vor allem den Regierungen und den nationalen Rotkreuzgesellschaften, die ihren Beitrag geleistet haben, sowie dem Schweizervolk, das stets in so grossherziger Weise den Jahresaufrufen Folge leistet und damit weitgehend zur Wirksamkeit der Hilfsaktionen des Komitees beiträgt, die es oft in aller Dringlichkeit in den verschiedenen Teilen der Welt durchführen muss.

*

AKTIVA

BILANZ DES IKRK PER

SFr. SFr.

VERFÜGBARE UND REALISIERBARE MITTEL

Kassenbestand.....	25.904,82	
Postscheckguthaben.....	286.632,09	
Guthaben bei Banken:		
- in Schweizer Franken.....	1.627.068,63	
- in ausländischer Wahrung.....	292.169,--	
Staatspapiere und andere Werte.....	<u>14.490.786,65</u>	16.722.561,19

GEBUNDENE MITTEL

Vorschüsse an Delegationen und Delegierte des IKRK.....	309.841,06	
Nationale Rotkreuzgesellschaften, Regierungen und offizielle Organisationen.....	286.682,85	
Debitoren, Vorschüsse und rückver- gütbare Spesen, transitorische Aktiva.....	640.369,77	
Waren (laufende Vorräte).....	<u>5.279,28</u>	1.242.172,96

SONSTIGE AKTIVA

(pro memoria)

Kapitalbeteiligung an der "Stiftung für die Durchführung von Rot- kreuztransporten".....	1,--	
Reserve-Vorräte.....	1,--	
Mobiliar, Maschinen, Material.....	<u>1,--</u>	3,--

TRUST FUND

Fonds, erhalten im Rahmen des Japanischen Friedensvertrages (Guthaben in aus- ländischer Wahrung).....		7.735.264,76
---	--	--------------

EVIDENZ-KONTO

Kautions-Schuldner.....		400.000,--
-------------------------	--	------------

		26.100.001,91
=====		=====

TABELLE I

31. DEZEMBER 1961

PASSIVA

	SFr.	SFr.
<u>VERPFLICHTUNGEN</u>		
<u>Fonds für Hilfsaktionen</u>		
Noch nicht verwendete Fonds	752.313,39	
Verwendete Fonds	243.969,61	
Fonds für laufende Aktionen	<u>879.560,77</u>	1.875.843,77
 <u>Gläubiger</u>		
Delegationen und Delegierte des IKRK	48.446,70	
Nationale Rotkreuzgesellschaften, Regierungen und offizielle Organisationen	439.548,85	
Diverse Kreditoren und transitorische Passiva	<u>908.525,55</u>	<u>1.396.521,10</u>
		<u>3.272.364,87</u>
 <u>RÜCKSTELLUNGEN</u>		
Rückstellung für die XX. Internationale Rotkreuzkonferenz	120.000,--	
Rückstellung für besondere Unkosten	<u>272.289,10</u>	392.289,10
 <u>RESERVEN</u>		
Garantiefonds	5.000.000,--	
Reserve für Aktionen im Falle eines Konfliktes	5.000.000,--	
Reserve für allgemeine Risiken	<u>4.300.083,18</u>	14.300.083,18
 <u>TRUST FUND</u>		
Fonds japanischer Friedensvertrag		7.735.264,76
 <u>EVIDENZ-KONTO</u>		
Garantie zugunsten der "Stiftung für die Durchführung von Rotkreuz- transporten"		400.000,--
		<u>26.100.001,91</u>
=====		=====

AUSGABEN

RECHNUNG DER ORDENTLICHEN

	SFr.	SFr.
<u>ALLGEMEINE AUSGABEN IN GENÈVE</u>		
Entschädigungen, Gehälter und Löhne	2.145.488,55	
Familienzulagen, Versicherungen und andere soziale Lasten	406.733,15	
Porti, Telegramme und Telephon	57.700,23	
Einrichtungen, Instandhaltung und Material	184.459,68	
Kraftwagen-Park	10.750,60	
Empfangs- und Reisespesen in der Schweiz	18.545,54	
Sonstige Ausgaben	<u>48.692,36</u>	2.872.370,11

BESONDERE AUSLAGEN

Veröffentlichungen, Nachrichtendienst, Dokumentation	201.019,15	
Spesenvergütungen an Mitglieder des Präsidentenrates	40.200,--	
Rotkreuz-Konferenzen und -Sitzungen	30.624,--	
Expertenausschüsse	7.599,07	
Genfer Missionen	<u>126.414,12</u>	405.856,34

DELEGATIONEN IM AUSLAND

Gehälter, Vergütungen und Versicherungen der Delegierten	110.286,35	
Reisekosten und Unterhalt der Delegierten und allgemeine Unkosten der Delegationen	<u>61.367,80</u>	
	171.654,15	
Sonderaktion im Kongo	<u>349.641,45</u>	521.295,60

Anweisung an die Rückstellung für
Sonderauslagen

30.000,--

3.829.522,05
=====

AUSGABEN UND EINNAHMEN DES IKRK IMJAHRE 1961 EINNAHMEN

	SFr.	SFr.
<u>BEITRÄGE UND SPENDEN ZUR FINANZIERUNG</u>		
<u>DER ALLGEMEINEN TÄTIGKEIT</u>		
Beiträge von Regierungen	1.403.866,65	
Beiträge von nationalen Rotkreuz- gesellschaften	412.355,68	
Diverse Spenden	379.079,53	
	2.195.301,86	2.195.301,86
 <u>EINKOMMEN AUS KAPITALANLAGEN</u>		
Ertrag aus Staatspapieren und Bankzinsen	375.399,50	
Ertrag aus der Stiftung zugunsten des IKRK	31.297,20	
	406.696,70	406.696,70
 <u>RÜCKVERGÜTUNGEN UND DIVERSE EINNAHMEN</u>		
Rückvergütungen	719.185,69	
Diverse Einnahmen	41.322,08	
	760.507,77	760.507,77
	<u>Gesamteinnahmen</u>	3.362.506,33

DEFIZIT AUS DEM JAHRE 1961

Tilgung durch Entnahme aus der Reserve für allgemeine Risiken		467.015,72
--	--	------------

		3.829.522,05
		3.829.522,05

=====
Anmerkung: Die Einnahmen und Ausgaben für materielle
Hilfen sind nicht in dieser Aufstellung enthalten.
(Siehe Tabelle IV)

Liste der Beiträge, die dem IKRK im Jahre 1961 von
den Regierungen und den nationalen Rotkreuzgesellschaften
überwiesen und zur Deckung der Ausgaben von 1961 verwendet wurden

Land	Regierungen	Rotkreuzgesell- schaften
	SFr.	SFr.
Albanien		700. --
Äthiopien		1.500. --
Australien	72.681,95	23.927,50
Belgien	10.000. --	3.000. --
Birma	6.400. --	500. --
Brasilien	9.928,95	
Bulgarien		2.000. --
Bundesrepublik Deutschland		20.000. --
Ceylon	3.020. --	
Chile	8.627,50	2.500. --
China		10.000. --
Dahome	440. --	
Dänemark	10.000. --	2.000. --
Deutsche Demokratische Republik		5.000. --
Dominikanische Republik	2.072,45	1.989,80
Ecuador	7.786,15	700. --
Finnland	5.000. --	3.480. --
Frankreich	52.300. --	17.500. --
Ghana		1.500. --
Griechenland	15.000. --	3.750. --
Grossbritannien	48.500. --	24.160. --
Guatemala		600. --
Heiliger Stuhl	43.250. --	
Indien	67.425. --	1.351,50
Indonesien	15.000. --	
Irak	8.000. --	2.500. --

Land	Regierungen	Rotkreuzgesell-
	SFr.	schaften
	SFr.	SFr.
Iran	20.000.--	
Irland	5.500.--	2.417.--
Island		500.--
Israel	7.500.--	
Italien	59.784,50	
Japan	21.860.--	15.000.--
Jordanien	3.624.--	
Jugoslawien	4.000.--	2.000.--
Kambodscha		2.000.--
Kanada	62.700.--	32.662,50
Kolumbien	15.120.--	2.000.--
Korea, Demokratische Republik		2.000.--
Korea, Republik	7.536,25	3.236,25
Kostarika		480.--
Libanon	4.895.--	1.700.--
Liberia	2.500.--	
Liechtenstein	2.500.--	
Luxemburg	2.000.--	2.250.--
Madagaskar	880.--	
Mauretanien	1.320.--	
Mexiko	17.250.--	100.--
Monaco		1.500.--
Neuseeland	24.420.--	5.974,15
Niederlande	10.000.--	24.000.--
Nigeria	5.000.--	
Norwegen	10.000.--	1.000.--
Ober-Volta, Republik	1.754.--	
Österreich	16.700.--	2.000.--
Pakistan	3.000.--	2.000.--
Peru		2.156,25

Land	Regierungen	Rotkreuzgesellschaften
	SFr.	SFr.
Philippinen	4.315.--	3.840.--
Polen	15.000.--	6.000.--
Portugal	10.000.--	
Rhodesien und Njassaland	3.027,50	
Rumänien		4.000.--
Salvador	3.053,20	395,65
San Marino	1.000.--	500.--
Schweden	25.035.--	
Schweiz	500.000.--	
Spanien	8.000.--	1.800.--
Südafrikanische Union	36.300.--	15.044,75
Thailand	15.000.--	2.453,99
Tschechoslowakei		3.000.--
Tunesien	1.500.--	1.500.--
Türkei	33.841,60	11.800.--
Ungarn	1.000.--	1.000,--
UdSSR		16.268.--
Venezuela	19.407,80	
Vereinigte Arabische Republik	30.000.--	
Vereinigte Staaten von Amerika		107.625.--
Vietnam, Demokratische Republik		1.750.--
Vietnam, Republik		1.743,34
Zentralafrikanische Republik	2.110,80	
	1.403.866,65	412.355,68

Ausserdem hat das IKRK im Jahre 1961, als nachträglich geleistete Jahresbeiträge, folgende zusätzliche Beträge erhalten, die seinem Konto "Reserve für allgemeine Risiken" gutgeschrieben wurden :

	<u>Regierungen</u>	<u>Rotkreuzgesellschaften</u>
	SFr.	SFr.
Athiopien		1.500. --
Irak	8.000. --	
Tunesien	1.500. --	
Vereinigte Arabische Republik	30.000. --	
	-----	-----
	39.500. --	1.500. --
	=====	=====

ZUSAMMENFASSUNG DER ALLGEMEINEN ABRECHNUNG

ÜBER DIE HILFSAKTIONEN DES IKRK IM JAHRE 1961

		SFr.	
<u>Gesamtsaldo, übertragen am 31. Dezember 1960</u>			1.915.581,11
d. h.			
Noch nicht verwendete Fonds	SFr.	723.479,37	
Verwendete Fonds	"	189.361,04	
Fonds laufender Aktionen	"	1.002.740,70	

Gesamtsaldo wie oben	Sfr.	1.915.581,11	
		=====	
<u>plus :</u>			
<u>Einnahmen im Jahre 1961</u>			
Fonds, die das IKRK für Hilfsaktionen moralischer wie materieller Art erhalten hat oder die ihm dafür zur Verfügung gestellt wurden:			
a) Spenden ohne besondere Zweckbestimmung:			
Reinertrag des Aufrufes 1961 an das Schweizervolk (Sammlung)	SFr.	694.267,72	
Spenden und verschiedene Einnahmen	"	299.--	

	SFr.	694.566,72	
b) Fonds, die dem IKRK von verschiedenen Spendern, Körperschaften und Einzelpersonen zur Verwendung für bestimmte Aktionen überwiesen wurden	SFr.	2.296.646,24	
			2.991.212,96

	Übertrag SFr.		4.906.794,07

	Übertrag	SFr. 4.906.794,07
<u>minus :</u>		
<u>Ausgaben im Jahre 1961</u>		
Ankäufe aller Art, Unkosten für Delegationen und Missionen im Rahmen der Hilfsaktionen		3.030.950,30

<u>Gesamtsaldo per 31. Dezember 1961</u>		1.875.843,77
		=====
(Saldo der für Hilfsaktionen bestimmten Fonds), der sich folgendermassen verteilt:		
Noch nicht verwendete Fonds	SFr, 752.313,39	
Verwendete Fonds	" 243.969,61	
Fonds der laufenden Aktionen	" 879.560,77	

Gesamtbetrag wie oben	SFr. 1.875.843,77	
		=====

Zusammenfassung der voraussichtlichen ordentlichen Ausgaben

<u>Ausgaben</u>	Fr.
<u>Allgemeine Ausgaben</u>	
Entschädigungen, Gehälter und Löhne.....	2.017.100.-
Familienzulagen und andere soziale Lasten.....	435.200.-
Porti, Telegramm- und Telephongebühren.....	65.500.-
Einrichtungen, Instandhaltung und Material.....	168.700.-
Kraftwagenpark.....	10.000.-
Empfangs- und Reisespesen in der Schweiz.....	15.000.-
Verschiedenes.....	55.000.-
<u>Sonstige Auslagen</u>	
Veröffentlichungen, Nachrichtendienst.....	146.700.-
Spesenvergütung an Mitglieder des Präsidenschaftsrates	43.800.-
Rotkreuz-Konferenzen und -Sitzungen.....	63.000.-
Fachausschüsse.....	20.000.-
Studienaufenthalte und besondere Übersetzungen.....	15.000.-
Genfer Missionen.....	100.000.-
Delegationen im Ausland.....	147.000.-

	3.302.000.-
	=====

ANMERKUNG: Dieser Voranschlag enthält keinen Spielraum für ausserordentliche Ausgaben, zu denen das IKRK im Laufe des Rechnungsjahres durch die internationale Lage gezwungen werden könnte.

TABELLE V

und Einnahmen des IKRK für das Jahr 1962

<u>Einnahmen</u>	SFr.
Beiträge von Regierungen	1.356.000.-
Beiträge von nationalen Rotkreuzgesellschaften	418.000.-
Spenden und Rückvergütungen	411.000.-
Einkommen aus Kapitalanlagen	383.600.-
Verschiedene Einnahmen	16.000.-

	2.584.600.-
Der Fehlbetrag der Einnahmen im Verhältnis zu den Ausgaben beliefe sich demnach auf	717.400.-

	3.302.000.-
	=====

1. STIFTUNG ZUGUNSTEN DES
INTERNATIONALEN KOMITEES VOM ROTEN KREUZ

Bilanz per 31. Dezember 1961

AKTIVA			EIGENE FONDS	
	SFr.	SFr.	SFr.	SFr.
Staatsobligationen:				1.028.252,52
- Schuldbuchforderungen an die Schweizerische Eidgenossenschaft, zum Nennwert (Börsenwert SFr. 843.440.-)	827.000.-			
- Bei der Schweizerischen Nationalbank in Genf deponierte Wertpapiere zum Nennwert (Börsenwert SFr. 244.300.-)	245.000.-			
Guthaben bei der Schweizerischen Nationalbank in Genf		1.072.000.-		
Eidgenössische Steuerverwaltung, Bern (zu erstattende vorausbezahlte Steuern)		64.015,32		
Guthaben beim Internationalen Komitee vom Roten Kreuz		8.102,05		
		8.522,80		
-----		-----		
		1.152.640,17		-----
-----		-----		-----
				1.152.640,17

ABRECHNUNG DER AUSGABEN UND EINNAHMEN IM JAHRE 1961

AUSGABEN

EINNAHMEN

	SFr.		SFr.
Aufbewahrungsgebühren, Revisionskosten der Konten und Verschiedenes	282. -	Erträge aus Wertpapieren für 1961	37.102,25
Satzungsmässige Zuteilung an den un- veräusserlichen Reservefonds: 15% der Nettoeinkünfte von 1961 (Art. 8 der Statuten)	5.523,05		
Überweisung an das IKRK des Über- schusses der Nettoeinkünfte von 1961 (Art. 7 der Statuten)	31.297,20		
-----	-----		-----
	37.102,25		37.102,25
=====	=====		=====

2. FONDS AUGUSTA

Bilanz per 31. Dezember 1961

AKTIVA

EIGENE FONDS UND PASSIVA

	SFr.		SFr.
Schweizerische Staatsobligationen Nennwert	120.000.-	Unveräusserliches Kapital	100.000.-
(Börsenwert SFr. 120.000,-)		Rücklagen für Kursschwankungen	18.178,45
Guthaben bei der Schweizerischen Nationalbank, Genf	9.512,05	Am 31. Dezember 1961 verfügbarer Aktivsaldo des Abschlusskontos	7.305,60
Eidgenössische Steuerverwaltung, Bern (zu erstattende vorausbezahlte Steuern)	972.-	<u>Gesamtbetrag des Eigenfonds</u>	<u>125.484,05</u>
		Gläubiger (noch einzuziehende Geldbewilligungen)	5.000.-
	-----		-----
	130.484,05		130.484,05
	=====		=====

ABRECHNUNG DER AUSGABEN UND EINNAHMEN IM JAHRE 1961

AUSGABEN

EINNAHMEN

	SFr.	SFr.		SFr.
Konten-Revisionskosten, Aufbewahrungsgebühren, Bankgebühren und Verschiedenes		143, -	Erträge aus Wertpapieren für 1961	3.492, -
Am 31. Dezember 1961 verfügbarer Aktivsaldo: Übertrag aus dem Jahre 1960	3.956,60		Übertragener Aktivaaldo aus dem Jahre 1960	3.956,60
Überschuss der Einnahmen gegenüber den Ausgaben im Jahre 1961	3.349, -			
		7.305,60		
		7.448,60		7.448,60

3. FONDS DER KAISERIN SHÖKEN

Bilanz per 31. Dezember 1961

AKTIVA

EIGENE FONDS UND PASSIVA

	SFr.		SFr.	SFr.
Schweizerische Staatsobligationen zum Nennwert (Borsenwert SFr. 461.250, --)	458.000, -	Unveräusserliches Kapital		346.250, -
Guthaben bei der Schweizerischen Nationalbank, Genf	13.350,20	Rücklage für Kursschwankungen		106.747,10
Eidgenössische Steuerverwaltung, Bern, (zu erstattende vorausbe- zahlte Steuern)	3.861,70	Rücklage für Verwaltungsauslagen:		
		Saldo-Übertrag aus dem Jahre 1960	210,55	
		Satzungsmässige Zuteilung auf die Erträge aus dem Jahre 1961	693,70	
			<u>904,25</u>	
		<u>minus: Tatsächliche Ver- waltungskosten für 1961</u>	<u>571,70</u>	332,55
		Am 31. Dezember 1961 verfügbarer Aktivsaldo des Abschlusskontos		<u>13.472,05</u>
		<u>Gesamtbetrag des Eigenfonds</u>		<u>466.801,70</u>
		Gläubiger (noch einzuziehende Geldbe- willigungen)		6.000, -
		Internationales Komitee vom Roten Kreuz, Kontokorrentrechnung		2.410,20
				<u>475.211,90</u>
	<u>475.211,90</u>			<u>475.211,90</u>

ABRECHNUNG DER AUSGABEN UND EINNAHMEN IM JAHRE 1961

AUSGABEN	SFr.	SFr.	EINNAHMEN	SFr.
40. Verteilung der Einnahmen an drei nationale Rotkreuzgesellschaften gemäss Beschluss der Paritäten-Kommission vom 11. April 1961.....		13.000.-	Erträge aus Wertpapieren für 1961.....	13.873,40
Verwendung von 5% der Erträge aus dem Jahre 1961 für die Verwaltungsspesen des Fonds, gemäss Art. 7 der Verordnung.....		693,70	Verfügbarer Aktiva-saldo übertragen aus dem Jahre 1960.....	13.292,35
Am 31. Dezember 1961 verfügbarer Aktiva-saldo				
Saldo übertragen aus dem Jahre 1960				
Überschuss der Einnahmen gegenüber den Ausgaben im Jahre 1961.....	13.292,35	13.472,05		
	179,70	27.165,75		
-----		-----		-----
=====		=====		=====

4. FONDS DER FLORENCE-NIGHTINGALE-MEDAILLE

Bilanz per 31. Dezember 1961

AKTIVA

EIGENE FONDS UND PASSIVA

	SFr.		SFr.	SFr.
Schweizerische Staatsobligationen zum Nennwert (Börsenwert SFr. 31.680.-)	32.000.-	Kapital		25.000.-
Guthaben bei der Schweizerischen Nationalbank, Genf	937,40	Rücklage :		
Eidgenössische Steuerverwaltung, Bern (zu erstattende vorausbezahlte Steuern)	259,20	Saldo-Übertrag aus dem Jahre 1960	2.309,79	
		Am 31. Dezember 1961 verfügbarer Aktiv- saldo des Abschluss- kontos	90,60	2.400,39
		<u>Gesamtbetrag des Eigenfonds</u>		<u>27.400,39</u>
		Internationales Komitee vom Roten Kreuz, Kontokorrent- Guthaben		5.796,21
	33.196,60			33.196,60
=====	=====	=====		=====

ABRECHNUNG DER AUSGABEN UND EINNAHMEN IM JAHRE 1961

AUSGABEN

EINNAHMEN

	SFr.		SFr.
Druckkosten für Rundschreiben Nr. 433	230, -	Erträge aus Wertpapieren für 1961	931, 20
Kosten für Ankauf und Verteilung der Florence-Nightingale-Medaille (18. Verleihung)	498, 10		
Prüfungskosten der Konten, Ver- wahrungskosten, Bankspesen und Verschiedenes	<u>112, 50</u>		
<u>Gesamtausgaben</u>	840, 60		
Überschuss der Einnahmen gegenüber den Ausgaben im Jahre 1961	90, 60		
-----	-----		-----
=====	931, 20	=====	931, 20
	=====		=====